

686164-2026 - Zadávání

Chorvatsko – Opravy a údržba – Upravljanje i održavanje sustava javnog navodnjavanja Lipovac, Ervenica, Sopot, Blato-Cerna i Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci

OJ S 193/2026 06/10/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Služby

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: VUKOVARSKO-SRIJEMSKA ŽUPANIJA

E-mail: valentina.golubicic@vusz.hr

Právní forma kupujícího: Regionální orgán

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: Upravljanje i održavanje sustava javnog navodnjavanja Lipovac, Ervenica, Sopot, Blato-Cerna i Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci

Popis: Predmet nabave je usluga upravljanja i održavanja sustava javnog navodnjavanja na području Vukovarsko-srijemske županije za razdoblje od četiri (4) godine, i to za sustave: - Lipovac - Ervenica - Sopot - Blato-Cerna - Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci.

Predmetna usluga obuhvaća administrativno i operativno upravljanje, konzervaciju i dekonzervaciju sustava te održavanje sustava javnog navodnjavanja, a sve sukladno priloženom troškovniku i tehničkim specifikacijama koji su sastavni dio Dokumentacije o nabavi. Naručitelj napominje da sustavi javnog navodnjavanja trenutno nemaju nadzorno-upravljački sustav (NUS).

Identifikátor řízení: 51b9f26b-066e-4674-9635-bb86f4df7b59

Interní identifikátor: NVV-26-13

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

Hlavní prvky řízení: Otvoreni postupak

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50000000 Opravy a údržba

2.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Vukovarsko-srijemska županija (HR026)

Země: Chorvatsko

Další informace: Područje sustava javnog navodnjavanja Lipovac, Ervenica, Sopot, Blato-Cerna i Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci

2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 1 560 000,00 EUR

2.1.4. Obecné informace

Právní základ:

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Zadávací dokumentace, Oznámení

Účast na zločinném spolčení: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji

Korupce: Korupcija

Podvody: Prijevvara

Teroristické trestné činy nebo trestné činy spojené s teroristickými činnostmi: Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima

Praní peněz nebo financování terorismu: Pranje novca ili financiranje terorizma

Dětská práce a jiné formy obchodování s lidmi: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima

Čistě vnitrostátní důvody pro vyloučení: Neisplata plaće

Porušení povinností stanovených v rámci čistě vnitrostátních důvodů pro vyloučení:

Sudjelovanje u zabranjenom sporazumu u smislu propisa o zaštiti tržišnog natjecanja

Porušení povinnosti týkající se placení daní: Plaćanje poreza

Porušení povinnosti týkající se placení příspěvků na sociální zabezpečení: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje

5. Část

5.1. Část: LOT-0000

Název: Upravljanje i održavanje sustava javnog navodnjavanja Lipovac, Ervenica, Sopot, Blato-Cerna i Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci

Popis: Predmet nabave je usluga upravljanja i održavanja sustava javnog navodnjavanja na području Vukovarsko-srijemske županije za razdoblje od četiri (4) godine, i to za sustave: - Lipovac - Ervenica - Sopot - Blato-Cerna - Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci.

Predmetna usluga obuhvaća administrativno i operativno upravljanje, konzervaciju i dekonzervaciju sustava te održavanje sustava javnog navodnjavanja, a sve sukladno priloženom troškovniku i tehničkim specifikacijama koji su sastavni dio Dokumentacije o nabavi. Predmetna usluga potrebna za redovito, sigurno i funkcionalno upravljanje sustavima javnog navodnjavanja obuhvaća: - administrativno i operativno upravljanje sustavima (sklapanje ugovora s korisnicima tijekom godine, obveza ugovaranja prijenosa opskrbe električnom energijom s opskrbljivačem, fakturiranje i naplata troškova krajnjim korisnicima - fiksnih i varijabilnih troškova, naplate potraživanja (izdavanje opomena korisnicima), vođenje očevidnika za korisnike, praćenje videonadzora (aplikacija) i ostalo potrebno za potpuno izvršenje usluge upravljanja i održavanja), - redoviti pogon i nadzor rada sustava navodnjavanja, - konzervaciju i dekonzervaciju sustava navodnjavanja, - tekuće i preventivno održavanje opreme, instalacija i infrastrukture, - pregled, servisiranje i održavanje, - otklanjanje kvarova te osiguravanje ispravnosti i raspoloživosti sustava, - ugovaranje i tijekom cijelog razdoblja trajanja ugovora uredno održavanje na snazi odgovarajuće police osiguranja, - provedbu drugih aktivnosti sukladno troškovniku i tehničkim zahtjevima naručitelja, - provedbu drugih aktivnosti sukladno troškovniku i tehničkim zahtjevima naručitelja. Predmetnu uslugu potrebno je izvršavati u svemu u skladu s važećim zakonskim propisima, tehničkim standardima i normama, te općim aktima Naručitelja, a posebice u skladu s Programom održavanja sustava javnog navodnjavanja za 2026. godinu i godine koje nadolaze te Odlukama Županijske skupštine Vukovarsko-srijemske županije o visini i obvezi plaćanja naknade za navodnjavanje za 2026. godinu i godine koje nadolaze (budući da se Programi i Odluke donose za svaku godinu zasebno).

Interní identifikátor: NVV-26-13

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50000000 Opravy a údržba

5.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Vukovarsko-srijemska županija (HR026)

Země: Chorvatsko

Další informace: Područje sustava javnog navodnjavanja Lipovac, Ervenica, Sopot, Blato-Cerna i Poljoprivredno-šumarske škole Vinkovci

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Datum zahájení: 11/12/2026

Doba trvání: 48 Měsíce

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 1 560 000,00 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Vyžaduje se v nabídce

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Snížení dopadů na životní prostředí

Popis: Aspekti se odnose na: Tehničke specifikacije

Přístup ke snižování dopadů na životní prostředí: Udržitelné využívání a ochrana vodních a mořských zdrojů, Zmírňování změny klimatu, Přizpůsobování se změně klimatu

5.1.8. Kritéria přístupnosti

Kritéria přístupnosti pro osoby s postižením nejsou zahrnuta s následujícím odůvodněním

Odůvodnění: Nije primjenjivo.

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení, Zadávací dokumentace

Kritérium: Zápis do obchodního rejstříku

Popis výběrového kritéria: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kritérium: Reference na určité služby

Popis výběrového kritéria: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kritérium: Relevantní vzdělání a profesní kvalifikace

Popis výběrového kritéria: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kritérium: Další ekonomické nebo finanční požadavky

Popis výběrového kritéria: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: Cijena ponude

Popis: Cijena ponude

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 50

Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: Specifično iskustvo stručnjaka - voditelja poslova

Popis: Naručitelj kao drugi kriterij određuje specifično iskustvo stručnjaka. Maksimalni broj bodova koji ponuditelj može dobiti po ovom kriteriju je 50 bodova. Boduje se dodatno specifično iskustvo predloženog ključnog stručnjaka stečeno na vođenju poslova koji su uključivali usluge upravljanja i/ili održavanja i/ili osposobljavanja detaljnih melioracijskih građevina za odvodnju i/ili navodnjavanje ili sličnih poslova. Bodovat će se isključivo završeni projekti, s tim da se pod završenim projektom podrazumijeva se potpisan Zapisnik o primopredaji ili drugi odgovarajući dokaz koji potvrđuje da je projekt završen.

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 50

5.1.11. Zadávací dokumentace

Adresa zadávací dokumentace: <https://eojn.hr/tender-eo/103190>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: <https://eojn.hr/>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://eojn.hr/tender-eo/103190>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: chorvatština

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Uchazeči mohou podat více než jednu nabídku: Nepovolena

Popis finanční záruky: Jamstvo za ozbiljnost ponude Naručitelj može naplatiti za slučaj: • odustajanja ponuditelja od svoje ponude u roku njezine valjanosti, • nedostavljanja ažuriranih popratnih dokumenata sukladno članku 263. ZJN 2016, • neprihvatanja ispravka računске greške, • dostavljanja neistinitih podataka, • nedostavljanja dokaza o ispunjenju posebnih uvjeta za izvršenje ugovora i nedostavljanja dokaza o ispunjavanju uvjeta i zahtjeva koje je potrebno ispuniti sukladno posebnim propisima ili stručnim pravilima, ako su traženi u dokumentaciji o nabavi • odbijanja potpisivanja ugovora o javnoj nabavi ili • nedostavljanja jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi. Jamstvo za ozbiljnost ponude dostavlja se u obliku zadužnice/bjanko zadužnice koja mora biti potvrđena kod javnog bilježnika i popunjena sukladno važećem Pravilniku o obliku i sadržaju zadužnice/Pravilniku o obliku i sadržaju bjanko zadužnice i to u iznosu od 45.000,00 EUR. Jamstvo za ozbiljnost ponude dostavlja se u izvorniku odvojeno od elektroničke ponude, u papirnatom obliku u zatvorenoj omotnici. Naručitelj će prilikom javnog otvaranja ponuda otvoriti zatvorenu omotnicu kako bi provjerio je li ista dostavljena, a prilikom pregleda i ocjene ponuda provjerit će je li ista valjana i naplativa. Trajanje jamstva za ozbiljnost ponude ne smije biti kraće od roka valjanosti ponude. Ukoliko ponuditelj kao jamstvo za ozbiljnost ponude daje novčani polog dokaz o uplati prilaže u svojoj elektroničkoj ponudi. Dokazom o plaćanju novčanog pologa na temelju kojeg se može

utvrditi da je transakcija izvršena smatraju se i neovjerene preslike ili ispisi provedenih naloga za plaćanje, uključujući i onih izdanih u elektroničkom obliku. Javni naručitelj je obavezan vratiti ponuditeljima jamstva za ozbiljnost ponude u roku od deset dana od dana izvršnosti odluke o poništenju ili potpisivanja ugovora o javnoj nabavi, odnosno dostave jamstva za uredno ispunjenje ugovora, a presliku jamstva obavezan je pohraniti. Isto vrijedi za i povrat novčanog pologa koje se vraća ponuditelju, bez kamata. U slučaju zajednice gospodarskih subjekata ovo jamstvo može dostaviti bilo koji član zajednice u punom iznosu ili pojedini članovi u kumuliranom iznosu, ali u slučaju ispunjenja zakonskih uvjeta naplatit će se puni iznos jamstva neovisno što se krivnja odnosi samo na pojedinog člana.

Lhůta pro doručení nabídek: 04/11/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 90 Dny

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 04/11/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Místo: Vukovar, Županijska 9.

Další informace: Javnom otvaranju ponuda smiju prisustvovati ovlašteni predstavnici ponuditelja i druge osobe. Pravo aktivnog sudjelovanja na javnom otvaranju ponuda, sukladno članku 282. ZJN 2016, imaju samo članovi stručnog povjerenstva za javnu nabavu i ovlašteni predstavnici ponuditelja. Ovlašteni predstavnici ponuditelja moraju svoje pisano ovlaštenje potpisano i ovjereno pečatom (ukoliko je primjenjivo) predati članovima stručnog povjerenstva za javnu nabavu neposredno prije javnog otvaranja ponuda. Ukoliko je na javnom otvaranju prisutna osoba ovlaštena za zastupanje potrebno je donijeti na uvid osobnu iskaznicu i izvadak iz sudskog ili strukovnog registra.

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne
Podmínky týkající se plnění zakázky: U skladu s článkem 4. stavkom 4. ZJN 2016, gospodarski subjekt obavezan je tijekom izvršenja ugovora o javnoj nabavi pridržavati se primjenjivih obveza u području prava okoliša, socijalnog i radnog prava, uključujući kolektivne ugovore, a osobito obvezu isplate ugovorene plaće, ili odredaba međunarodnog prava okoliša, socijalnog i radnog prava navedenim u Prilogu XI. ZJN 2016. Prijedlog okvirnog sporazuma čini sastavni dio ove Dokumentacije o nabavi. Ugovor o javnoj nabavi sklopljen temeljem okvirnog sporazuma mora se izvršavati sukladno zahtjevima i uvjetima utvrđenima ovom Dokumentacijom o nabavi.

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ne

Finanční ujednání: Nema predujma, kao i sredstava osiguranja plaćanja. Za administrativno upravljanje sustavima javnog navodnjavanja upravitelju će se isplaćivati mjesečna naknada, dok će se za ostale usluge naknada obračunavati prema opsegu i stvarno izvršenim uslugama, u roku od 30 dana od dana zaprimanja e-računa. Naručitelj će plaćanje izvršiti na broj računa/IBAN odabranog ponuditelja. Uz račun, odabrani ponuditelj je dužan dostaviti i detaljnu specifikaciju izvršenih usluga. Naručitelj ima pravo prigovora na račun ako utvrdi nepravilnosti te ima pravo pozvati odabranog ponuditelja da uočene nepravilnosti otkloni i objasni. U tom slučaju rok plaćanja počinje teći od dana kada je Naručitelj zaprimio pisano objašnjenje s otklonjenim uočenim nepravilnostima.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda bez obnovení soutěže

Maximální počet účastníků: 999

Další krytí kupujícího: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: VUKOVARSKO-SRIJEMSKA ŽUPANIJA

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: VUKOVARSKO-SRIJEMSKA ŽUPANIJA

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: VUKOVARSKO-SRIJEMSKA ŽUPANIJA

Registrační číslo: 74724110709

Poštovní adresa: Županijska 9

Obec: Vukovar

PSČ: 32000

Nižší územní jednotka země (NUTS): Vukovarsko-srijemska županija (HR026)

Země: Chorvatsko

Kontaktní místo: Valentina Golubičić

E-mail: valentina.golubicic@vusz.hr

Telefon: +385 32454802

Internetová adresa: <https://www.vusz.hr/>

Profil kupujícího: <https://www.vusz.hr/>

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Registrační číslo: 95857869241

Poštovní adresa: Ulica grada Vukovara 23/V

Obec: Zagreb

PSČ: 10000

Nižší územní jednotka země (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Země: Chorvatsko

Kontaktní místo: Kontakt

E-mail: dkom@dkom.hr

Telefon: +385 14559 930

Internetová adresa: <https://www.dkom.hr/>

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

8.1. ORG-0003

Oficiální název: Narodne novine d.d.

Registrační číslo: TED94

Registrační číslo: HR64546066176

Poštovní adresa: Savski gaj XIII. 6
Obec: Zagreb
PSČ: 10020
Nižší územní jednotka země (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Země: Chorvatsko
Kontaktní místo: EOJN Helpdesk
E-mail: eojn@nn.hr
Telefon: +385 16652889
Internetová adresa: <https://www.nn.hr/>
Úlohy této organizace:
TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: af0b0c42-84c1-4c8d-9f63-8206d28f4b21 - 01
Druh formuláře: Zadávání
Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Podtyp oznámení: 16
Datum odeslání oznámení: 02/10/2026 18:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas
Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: chorvatština
Číslo zveřejnění oznámení: 686164-2026
Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 193/2026
Datum zveřejnění: 06/10/2026